

Ruhengeri



CONGO BELGE — BELGISCH-CONGO

SERVICE DES TÉLÉCOMMUNICATIONS

DIENST DER TELEVERBINDINGEN

Arrivé à

Aangekomen



26-2-57.16

T.S.F.

Heure:

Uur:

NUMERO	ORIGINE	MOTS	DATE	HEURE	VIA
Nummer	Oorsprong	Woorden	Datum	Uur	Via
196	rutana	88	26	1025	

Indications de service
taxées
Betaalde
dienstaanwijzingen

TÉLÉGRAMME

Telegram

Explication des abréviations admises pour les indications de service taxées:

Verklaring van de afkortingen toegelaten voor de betaalde dienstaanwijzingen:

RP = Réponse payée
Antwoord betaald

LT = Télégramme lettre
Brieftelegram

CR = Accusé de réception
Kennisgeving van ontvangst

TC = Collationnement
Te collationneren

Trm 18 = Territoires usa
bukonza parte usa
muronyi nezi mukungu
muyi baruri Kitega
parte bukower Kisenzi Kitega
parte Kisenzi rukungu

La Colonie n'est soumise à aucune responsabilité en raison de la correspondance privée par voie télégraphique.

De Kolonie is niet verantwoordelijk wat betreft de private correspondentie langs telegrafische weg.

(Ordonnance législative n° 254/Téléc. du 23 août 1940)

(Wetgevende ordonnantie n° 254/Telev. van 23 Augustus 1940)

bumbu kibanga ostiba n'janga apt
resident Kitega rukungu Kitega = no 49/26
rechercher detrus kitungilirwa fils de
mahoma aide mirungu originaire de colline
kibanga chef ntourenhalira chefferie
runyinga Territoire Kitega & miruhampa
fils de kimomo et de nishururundi originaire
de bukirasaza chef bukungu chefferie
runyinga Territoire Kitega tous deux condamnés
à 40 jours pp et 5 mois mise à la disposition
pour emment waas prison rutana ee
jour = pour prison